

# NORME INTERNATIONALE

ISO  
3098-3

Première édition  
1987-12-01



---

INTERNATIONAL ORGANIZATION FOR STANDARDIZATION  
ORGANISATION INTERNATIONALE DE NORMALISATION  
МЕЖДУНАРОДНАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ ПО СТАНДАРТИЗАЦИИ

---

## Dessins techniques — Écriture —

### Partie 3:

### Signes diacritiques et signes particuliers à l'alphabet latin

*Technical drawings — Lettering —*

*Part 3: Diacritical and particular marks for the Latin alphabet*

## Avant-propos

L'ISO (Organisation internationale de normalisation) est une fédération mondiale d'organismes nationaux de normalisation (comités membres de l'ISO). L'élaboration des Normes internationales est normalement confiée aux comités techniques de l'ISO. Chaque comité membre intéressé par une étude a le droit de faire partie du comité technique créé à cet effet. Les organisations internationales, gouvernementales et non gouvernementales, en liaison avec l'ISO participent également aux travaux.

Les projets de Normes internationales adoptés par les comités techniques sont soumis aux comités membres pour approbation, avant leur acceptation comme Normes internationales par le Conseil de l'ISO. Les Normes internationales sont approuvées conformément aux procédures de l'ISO qui requièrent l'approbation de 75 % au moins des comités membres votants.

La Norme internationale ISO 3098-3 a été élaborée par le comité technique ISO/TC 10, *Dessins techniques*.

L'attention des utilisateurs est attirée sur le fait que toutes les Normes internationales sont de temps en temps soumises à révision et que toute référence faite à une autre Norme internationale dans le présent document implique qu'il s'agit, sauf indication contraire, de la dernière édition.

## Dessins techniques — Écriture —

### Partie 3:

### Signes diacritiques et signes particuliers à l'alphabet latin

#### 1 Objet et domaine d'application

La présente partie de l'ISO 3098 spécifie les proportions et fixe les dimensions des signes diacritiques et signes particuliers à l'alphabet latin à utiliser avec les caractères prévus dans l'ISO 3098-1. La liste de ces signes est donnée pour diverses langues dans les tableaux 2 et 3.

#### 2 Référence

ISO 3098-1, *Dessins techniques — Écriture — Partie 1: Caractères courants.*

#### 3 Généralités

Voir ISO 3098-1.

4 Dimensions

Voir ISO 3098-1. Il y a lieu de noter l'exigence complémentaire suivante :

Lorsque l'on utilise des signes diacritiques, l'espace minimal entre les lignes support d'écriture doit être augmenté conformément au tableau 1 (exemple, voir figure 1).

Tableau 1

Valeurs en millimètres

Écriture	Rapport	Hauteurs d'écriture, <i>h</i>						
		2,5	3,5	5	7	10	14	20
A	(24/14) <i>h</i>	4,2	6	8,4	12	16,8	24	33,6
B	(18/10) <i>h</i>	4,5	6,4	9	12,8	18	25,6	36

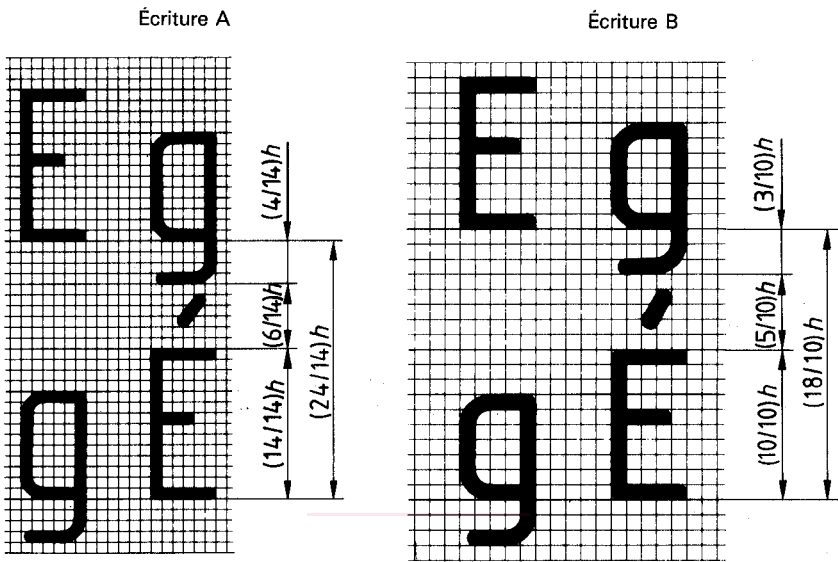


Figure 1

5 Exemples

Les caractéristiques spéciales ou particulières (dimensions des signes diacritiques et espaces suivant le caractère concerné) à l'écriture de chaque langue sont spécifiées dans le tableau 2.

Les signes particuliers doivent être considérés comme des caractères ; ils sont spécifiés dans le tableau 3.

NOTE — Pour obtenir un trait de densité optique constante, éviter l'empâtement des intersections et faciliter l'écriture, les caractères doivent être formés de telle façon que les traits se croisent et se rencontrent approximativement à angle droit.

Pour l'écriture (A penchée et droite ; B penchée et droite), voir les tableaux 2 et 3.

6 Bibliographie

ISO 5426, *Extension du jeu de caractères latins codés employé pour l'échange d'information bibliographique.*